

**άποφρουντουλίζω** Πόντ.

Ἐκ τῆς προθ. ἀπὸ καὶ ἀγνώστου β' συνθετικοῦ.

1) Ἀποσπῶ τελείως τοὺς καρπούς, τύλλω τὰ φύλλα δένδρου ἢ πετάλα ἄνθους. 2) Συνεκδ. κατατρίβω, φυσίρω.

**άποφρουντούλισμαν** τό, Πόντ. ἀποφρουντούλιγμαν Πόντ.

Ἐκ τοῦ ρ. ἀποφρουντούλιζω.

1) Ἡ τελεία ἀπόσπασις τῶν καρπῶν ἢ φύλλων δένδρου ἢ πετάλων ἄνθους. 2) Συνεκδ. φυσίρα, κατατριβὴ κττ.

**άποφρύγω** Πελοπν. (Μάν.) κ.ά. ἀποφρυγῶ Κρήτ. ἀποφρύσσω Κρήτ. ἀποφρύζω Κρήτ. ποβρύσ-σω Κύπρ. Μέσ. ἀποφρύγουμαι Πόντ. ἀποφρύουμαι Πόντ. Μετοχ. ἀποφρυμένος Κεφαλλ.

Τὸ μεσν. ἀποφρύγω = ἔηραίνω. Ὁ τύπ. ἀποφρύσσω καὶ ἐν Ἐρωφίλ. Ἀφιέρ. 41 (ἔκδ. ΣΞανθουδ.) καὶ Ριμάτ. κόρης καὶ νέου (ἔκδ. ÉLegrand Bibl. 2,51).

1) Περατῶ τὸ φρύξιμον, ἀποξηραίνω, ἐπὶ διπυρίτου ἄρτου Πελοπν. (Μάν.) κ.ά.: Θ' ἀνάψω αὔριο τὸ φοῦρο ν' ἀποφρύξω καὶ τ' ἄλλα καρφέληα, γιατὶ μοῦ μουχλαίουνε Μάν.

2) Ἄμτβ. Ἀποξηραίνομαι, στειρεύω, ἐπὶ πηγῆς, φρέατος κττ. Κρήτ. Κύπρ.: Ἐπόφρωντε τὸ πηγάδι μας Κρήτ. Ἀποφρύζει ἡ βρύσι αὐτόθ. || Ἀσμ.

Οἱ βρύσες ἐποφρύζανε καὶ τὰ σταμνά-ν- ἐσπάσαν αὐτόθ.

Πιάνει μαγεύει τὰ νερά καὶ ἀποφρυγοῦντα οἱ βρύσες κ' ἐπέφτα g' ἐποθαίνανε ἀθρώποι 'πὸ τοῖ δάρες αὐτόθ. Ἡ σημ. καὶ ἐν Ἐρωφίλ. ἔνθ' ἀν. «μ' ἔνα θολὸ καὶ ἀπόμικρο ποτάμι 'π' ἀποφρύσσει» καὶ ἐν Ριμάτ. κόρης καὶ νέου ἔνθ' ἀν. «ὅντεν ἰδῆς τὸ πέλαγος ν' ἀρχίσῃ ν' ἀποφρύσσῃ». Μετοχ. ἀποφρυμένος = κατάξηρος, διψαλέος Κεφαλλ.: Φρ. Ξερός καὶ ἀποφρυμένος. Νησικός καὶ ἀποφρυμένος. Συνών. ἀποστειρεύω 2, ἀποστερεύω 2, ἀποφρυγάζω 2. β) Στειρεύω, παύω νὰ παράγω γάλα Κύπρ.: 'Ποβρίσ-σουν οἱ αἴγες - οἱ κουέλ-λες (προβατίνες). Συνών. ἀποστειρεύω 1, ἀποστερεύω 1. 3) Μέσ. παύω νὰ αἰσθάνομαι ζέστην, δίψαν κττ. δροσίζομαι Πόντ.: Ἐπα λεμονάδαν κ' ἐπεφρύγα (επα = ἐπιον).

**άποφρυμάρα** ἡ, Κεφαλλ.

Ἐκ τοῦ ούσ. \*ἀποφρυμός καὶ τῆς παραγωγικῆς καταλ. -άρα.

Τὸ νὰ ὑποφέρῃ τις ἀπὸ ὑπερβολικὴν δίψαν, ἐκ τῆς ὥποιας ἀποξηραίνεται τὸ στόμα. Συνών. κοράκιασμα.

**\*άποφρυξιαρεὰ** ἐπίθ. θηλ. ἀποφρυξιαρεὰ Κύπρ.

Ἐκ τοῦ ούσ. \*ἀπόφρυξι καὶ τῆς παραγωγικῆς καταλ. -αρεὰ θηλ.. τῶν εἰς -άρις ἐπιθ.

Ἡ χάνουσα τὸ γάλα τῆς εὐθὺς μετὰ τὴν γένναν τῆς, ἐπὶ αἰγὸς ἢ προβατίνας.

**άποφρυξιμαῖδς** ἐπίθ. ἀμάρτ. ἀποφρυξιμαιὸν τό, Κύπρ.

Ἐκ τοῦ ούσ. \*ἀπόφρυξι καὶ τῆς παραγωγικῆς καταλ. -ιμαιός, περὶ ἡς ἴδ. ΓΧατζίδ. ἐν Ἀθηνᾷ 22 (1910) 241.

Ἄρνιον ἢ ἐριφιον ἀνήκον εἰς μητέρα, ἢ ὥποια ἔχασε τὸ γάλα τῆς εὐθὺς μετὰ τὴν γένναν τῆς. Συνών. \*ἀπογαλισιμαιός.

**άποφτάνω** Κρήτ.

Τὸ μεσν. ἀποφτάνω = καταφθάνω.

Φθάνω, καταφθάνω : Ἀσμ.

Θεριὰ μᾶς ἐζηγώνανε κ' εἰχα φιερά 'ς τὰ πόδια κ' ἐπιάνασι μας ζωδανοὺς κ' ἐσηράζασι μας κιόλης, κιάρενα δὲν ἀφίνανε 'ς τὴ χώρα ν' ἀποφτάξῃ

Κρήτ. Ἡ σημ. καὶ ἐν Στάθη πρᾶξ. Β στ. 319 (ἔκδ. ΚΣάνθα σ. 142) «κι ἄλλο τ' ἀφέντη μου ἐρχομός καὶ ὁ νοῦς μου τὸνε βάνει | πῶς ὥραν ὥρα ἐδεπά 'ς τὴ χώρα ἀποφτάνει». Συνών. φτάνω.

**άποφτειάνω** Κρήτ. Μακεδ. (Φλόρ.) Πελοπν. (Μάν.) —Λεξ. Αἰν. Δημητρ. ποφτειάνω Κρήτ. (Κατσιδ.) ἀποφκειάνω Πελοπν. (Οἰν. Βούρβουρ.)

Τὸ μεσν. ἀποφτειάνω.

1) Καλλωπιζω, στολίζω, εύπρεπίζω Κρήτ. (Κατσιδ. κ.ά.): 'Ποφτειάνεται γιὰ νὰ φαίνεται' ὅμορφη Κατσιδ. Ἡ σημ. καὶ μεσν. Πρ. Σαχλίκ. Γραφαὶ καὶ ἀφηγήσεις στ. 610 (ἔκδ. GWagner σ. 101) «κι ἀπήν τὸ διαλαλήσασιν, λέγει, ἀκροσταθῆτε | δλες ἐδᾶ παστρεύεσθε, δλες ἀποφτειασθῆτε». Συνών. ἀποφτειάνω 2, στιάζω.

2) Ἀποτελειώνω, ἀγω τι εἰς πέρας Μακεδ. (Φλόρ.) Πελοπν. (Βούρβουρ. Μάν. Οἰν.) —Λεξ. Αἰν. Δημητρ.: 'Ἐπόφκειασε τὸ τραπέζι Οἰν. Δὲν ἔχουμε λεφτὰ ν' ἀποφτειάζουμε τὴν ἐκκλησία τοῦ χωριοῦ μας Μάν. || Ἀσμ.

Τὰ περιστέρω μανύβαλοῦν κ' οἱ ὅμορφες τὸ φτειάνουν, τὸ φτειασαν καὶ τ' ἀπόφτειασαν, πλάνουν χορὸ χορεύουν Φλόρ.

Συνών. ἀποτελειώνω 1.

**άποφτειασίδι** τό, ἀμάρτ. ἀποφκειασίδι Πελοπν. (Μάν. Λακων. Οἰν.)

Ἐκ τοῦ ρ. ἀποφτειάνω καὶ τῆς παραγωγικῆς καταλ. -ίδι.

Συνήθως ἐν τῷ πληθ. 1) Αἱ ὑπολειπόμεναι ἐργασίαι πρὸς ἀποπεράτωσιν ἀρξαμένουν ἔργου Πελοπν. (Μάν.): Κατὶ ἀποφκειασίδια χρειάζονται ἀκόμα κ' ἔβαλα μερικὰ μεροδούληα καὶ τέλειωσα. 2) Τὰ ὑπολειπόμενα μετὰ τὸ κοσκινισμα τῶν σιτηρῶν ἀχρηστα σκύβαλα. Συνών. ἴδ. ἐν λ. ἀποσώρι 1.

**άπόφτειασμα** τό, Κρήτ. (Κατσιδ. κ.ά.)

Ἐκ τοῦ ρ. ἀποφτειάνω.

Καλλωπισμός, στολισμός ἔνθ' ἀν.: Φτάνει τ' ἀπόφτειασμα καὶ κατέχομε do πῶς εἰσαι ὅμορφη Κατσιδ. Ἡ σημ. καὶ ἐν Ἐρωτοκρ. Δ 19 (ἔκδ. ΣΞανθουδ.) «καὶ τὰ συχνὰ ἀπόφτειασματα τῆς Ἀρετῆς, Ἀρτέμη, | δὲν τά χω νά σα γιὰ καλὸ κι ὁ λογισμός μου τρέμει».

**άποφτερδς** ἐπίθ. Κρήτ. (Τοπόλ.) ἀποχτερδς Θήρ.

Ἐκ τοῦ ούσ. ἀπόφτει, παρ' ὁ καὶ ἀπόχτει, καὶ τῆς παραγωγικῆς καταλ. -ερδός.

Ἀλίπαστος, ἐπὶ κρέατος ἔνθ' ἀν.: Ἀσμ.

Καὶ κάτσε καὶ λοάρασε ἀπ' δι τι ψά μας βγάλης γι' ἀπόχτει γιὰ λουκάνικο γι' ἀποχτερδό κομμάτι Θήρ.

Γι' ἀπάκι γιὰ λουκάνικο γι' ἀποχτερδό κομμάτι γι' ἀπόλον τὸ βαρελλάκι σου κιάμημά σουππρέα γεμάτη (κουππρέα = κούππα) Τοπόλ.

**άπόφτι** τό, Σῦρ. ἀπόχτειν Κύπρ. ἀπόχτει Θήρ. Ἰκαρ. Κάρπ. Κρήτ. Μεγίστ. Μῆλ. Νάξ. (Απύρανθ.) Ρόδ. Σύμ. Σῦρ. Χίος (Καρδάμ. κ.ά.) κ.ά. πόχτει Θράκη. (Βασιλικ.)

Ἐκ τοῦ ούσ. \*ἀπόπτειον. Τὸ ἀπόχτει ἐκ τοῦ ἀπόφτει καθὼς καὶ ἀδερφοποιτός - ἀδερφοφτέρος - ἀδερφοφτέρος. Τὸ μεσν. ἀπόχτειν λογία γραφὴ ἀντὶ ἀπόχτειν. Περὶ τῆς λ. ἴδ. ΓΧατζίδ. ἐν Ἀθηνᾷ 22 (1910) 207 κέξ.

1) Κρέας τὸ δόπιον διὰ καταλλήλου ἐπεξεργασίας ἀλατιζόμενον καὶ ἐκτιθέμενον εἰς τὸν ἥλιον ἢ καὶ παρὰ τὴν ἐστίαν καθίσταται παστὸν (ἐνιαχοῦ δὲ καὶ ιχθύες ἀλίπαστοι) ἔνθ' ἀν.: "Ἐφασ ἀπόχτειν τοῦ ἐκακοπομάδησα Κύπρ. Ἐγίνην ὁ δεῖνα σὰν ἀπόχτειν ποὺ τὴν ἀρρώσκαν αὐτόθ. || Φρ.



\*Απόχτι τὸν ἔκαμε (τὸν ἔδειρεν ἀνηλεῶς. Συνών. φρ. τὸν ἔκαμε παστὸν τὸν ξύλο) Χίος Ξερὸν πόχτι! (κατάξηρον) Θράκη. (Βασιλικ.) || \*Άσμ.

Καὶ κάτος καὶ λοάρασε ἀπ' ὅτι θὰ μᾶς βγάλῃς  
γι' ἀπόχτι γιὰ λουκάνικο γι' ἀποχτερῷ κομμάτῳ  
Θήρ. Πβ. καὶ Κωνστ. Πορφ. Βασιλ. τάξ. 1,464 «τὰ δὲ λοιπὰ  
βρώσιμα, ἥγουν λαρδίν, ἀπόκτιν, τυρίν, ὄψαρια παστά».

2) Μεταφ. ίσχνός, ἀδύνατος, ὡς παστὸν ιρέας, ἐπὶ  
ἀνθρώπων καὶ ζώων Κάρπ. Μεγίστ. Νάξ. (Απύρανθ.):  
Μονρέ, εἰδ' ἀπόχτι γ' εὐτός! \*Απύρανθ.

\*άποφτιλγάζω, μέσ. ἀποφτιλλάσκομαι Πόντ. (Κο-  
τύωρ.)

Ἐκ τῆς προθ. ἀπὸ καὶ τοῦ ἀμαρτ. φ. φτιλγάζω.

\*Αποφτιλίζω, ὁ ίδ.: \*Επεφτιολάστεν ἦ κοσσάρα.

άποφτιλίζω Πόντ. (\*Οφ. Ζησιν.) ἀποφτιολίζω Πόντ.  
(Χαλδ. κ. ἀ.)

Ἐκ τῆς προθ. ἀπὸ καὶ τοῦ φτιλίζω.

1) Αποσπῶ τὰ πτύλα ἦ πτερὰ ὄρνιθος ἦ καὶ ἄλλου πτη-  
νοῦ Πόντ. (\*Οφ.): \*Αποφτιλίζω τὴν κοσσάραν - τὸν πετεινόν.  
Συνών. \*ἀποφτιλγάζω, μαδῶ, ξεμαδῶ. 2) Ἐκ-  
πτύσσω, ξεφτιλίζω, ἐπὶ ὑφασμάτων Πόντ. (Ζησιν.): \*Οδάρτι  
ἀποφτιλίζεις τὸ παννί; (διατί κττ.) 3) Μέσ. φορῶ ξεφτυ-  
σμένα ἐνδύματα Πόντ.

άποφτινοπώρον ἐπίρρ. ἀμάρτ. ἀποχινοπώρον Λεξ.  
Δημητρ. ἀπονήνουπώρος Στερελλ. (Αίτωλ.)

Ἐκ τῆς φρ. ἀπὸ φτινοπώρον.

1) Τὸ τέλος τοῦ φθινοπώρου Στερελλ. (Αίτωλ.): Τώρα  
εἰν' ἀπονήνουπώρος 2) Μετὰ τὸ φθινόπωρον Λεξ. Δημητρ.

άποφτοοῦμαι \*Αντικύθ. Κρήτ. ἀποφτοῦμαι \*Αντικύθ.  
Κρήτ. ἀποφτοῖζομαι Κρήτ. Κύθηρ. Μετοχ. ἀποφτοῖσμέ-  
νος \*Αντικύθ. Κρήτ. Κύθηρ.

Ἐκ τοῦ μεταγν. ἀποπτοῦμαι.

Καταπλήσσομαι ἐνθ' ἀν.: Εἴδα τέτοιο κακὸ ποῦ ἀποφτο-  
ιστηκα Κύθηρ. \*Αποφτοῖστη ἦ ἔμεινε ἀποφτοῖσμένος αὐτόθ.

άποφτυγμαν τό, Πόντ.

Ἐκ τοῦ φ. ἀποφτιλίζω.

\*Απόξανσις, ἀνάλυσις ὑφάσματος διὰ τῆς ἐκροῆς ἢ  
ἐκβολῆς νημάτων. Συνών. ξεφτιλίζω.

άποφτύζω Πόντ. ἀποφτύω Πόντ. (Τραπ.): ἀπο-  
φτύζω Πόντ. (\*Οφ. Σαράχ.) Παθ. ἀποφτύγομαι Πόντ.

Ἐκ τοῦ ἀρχ. ἀποπτινόσω = ἀναπτύσσω, ἀνοίγω. Ιδ.  
ΓΧατζίδ. MNE 1, 273.

\*Αποξαίνω, ἀναλύω ὑφάσμα τι ἐκβάλλων τὰ νήματα  
αὐτοῦ. Συνών. ξεφτιλίζω.

άποφυγή ἥ, ἀμάρτ. ἀποφ'γή Σκῦρ.

Ἐκ τῆς προθ. ἀπὸ καὶ τοῦ ούσ. φυγή. Πβ. καὶ ἀρχ.  
ἀποφυγή = τόπος καταφυγῆς.

1) \*Ακρα: Πιάσ' τὸ παιδί καὶ εἶναι 'σ τὴν ἀποφ'γή τῆς  
σκάλας καὶ θὰ πέσε'. \*Τσεῖνες ὁ στοῖνες ποῦ 'ναι 'σ τὸν ἀποφ'γή  
θέλει ξεκουρβούλωμα (στοῖνες = σχῖνος). 2) \*Οχθη: Κα-  
θόντανε 'σ τὸν ἀποφ'γή τὸ ποταμοῦ.

άποφυλακίζω λόγ. σύνηθ. καὶ δημῶδ. Πόντ.

Τὸ μεσν. ἀποφυλακίζω.

\*Απολύω τινὰ τῆς φυλακῆς ἐνθ' ἀν.: \*Αποφυλάκισαν τὸν  
δεῖνα λόγ. σύνηθ. \*Ακόμαν 'κ' ἐπεφυλακίστεν δεῖνα Πόντ.  
Συνών. ἀποφυλακώνω.

άποφυλάκισμαν τό, Πόντ. ἀποφυλάκιγμαν Πόντ.

Ἐκ τοῦ φ. ἀποφυλακίζω.

\*Απαλλαγὴ ἀπὸ τῆς φυλακῆς: \*Υστερα ἀσ' σ' ἀποφυλάκι-  
σμαν τὸ ἀδελφοῦ μ' ἐφυλάκισαν τὸν ἐξάδελφό μ'.

άποφυλακώνω Πόντ. (Χαλδ.)

Ἐκ τῆς προθ. ἀπὸ καὶ τοῦ φ. φυλακώνω.

\*Αποφυλακίζω, ὁ ίδ.: Τὴν Λαιπορήν ἐπεφυλάκισαν  
πέντε Χριστιανοὺς φυλακωμέντις.

άποφυλλίζω Πόντ. (\*Αμισ. Κερασ. \*Οφ. Σάντ. Τραπ.  
Χαλδ. κ. ἀ.)

Τὸ μεταγν. ἀποφυλλίζω.

1) \*Αποσπῶ τὰ φύλλα δένδρου ἦ φυτοῦ ἐνθ' ἀν.: \*Απο-  
φυλλίζω τὸ δεντρὸν Τραπ. \*Αποφύλλισον τὸ τραντάφυλλον  
Χαλδ. \*Ἐπεφυλλίγανε τὰ δεντρὰ \*Οφ. Συνών. μαδῶ.

2) \*Αποσπῶ, διαιλύω τὰ φύλλα βιβλίου ἐνθ' ἀν.: Τὸ  
παιδίν ἐπεφύλτοσιν τὸ χαρτίν ἀθες Χαλδ. \*Ἐπεφυλλίεν τὸ βαγγέ-  
λον (εὐαγγέλιον) αὐτόθ. Συνών. ξεφυλλίζω.

άποφύλλισμαν τό, Πόντ. ἀποφύλλιγμαν Πόντ.

Ἐκ τοῦ φ. ἀποφυλλίζω.

\*Απόσπασις τῶν φύλλων δένδρου ἦ φυτοῦ, ἀποφύλλισις:  
\*Υστερ' ἀσ' ἀποφύλλισμαν τῇ δεντροῦ ἔχω καὶ ἄλλο δουλείαν  
(έργασίαν). Συνών. ξεφύλλισμα.

άποφυλλό τό, Πελοπν. (Μάν.)

Ἐκ τῆς προθ. ἀπὸ καὶ τοῦ ούσ. φύλλο.

Συνήθως ἐν τῷ πληθ., τὰ φύλλα τὰ ἐκφυόμενα μετὰ  
τὴν ἀποφύλλισιν δένδρου τινός.

άποφυράζω ἀμάρτ. \*ποφυράζω Κύπρ. ἀποφυράσσω  
Κρήτ. ἀποφυρῶ Κρήτ. (Μονοφάτσ. κ. ἀ.) \*ποφυρῶ Κρήτ.  
(Σητ.)

Ἐκ τῆς προθ. ἀπὸ καὶ τοῦ φ. φυράζω.

1) \*Ελαττοῦμαι, λιγοστεύω Κύπρ.: Τὸ πανανόιν ἐπο-  
φύρασσεν, ἐλ-λιανεν δύσμος. 2) \*Ελαττοῦμαι κατ' ὅγκον,  
ὑποχωρῶ ἐπὶ οἰδημάτων Κρήτ. (Σητ.): \*Ποφύραξε τὸ ποη-  
μα τῆς χέρας του. Συνών. ξεπρόησκομαι (ίδ. ξεπρόησκω).

2) Στειρεύω, ἀποξηραίνομαι ἐπὶ πηγῆς ποταμοῦ κττ.  
Κρήτ. (Μονοφάτσ. Σητ. κ. ἀ.) Κύπρ.: \*Ἐποφύραξε δύπταμός  
καὶ δὲ βρύσκουν νερὸν νὰ πιστῶ τὰ δέσα Σητ. Μὲ τὸ δύψιμοκαλό-  
καιρο ἐποφύραξαν οἱ βρύσες αὐτόθ. Συνεκδ. καὶ ἐπὶ πληγῆς:  
\*Ο γιαρᾶς του ἐποφύρασσεν (γιαρᾶς = πληγή) Κύπρ. Συνών.  
ἀποστειρένω 2, ἀποστερένω 2, ἀποφρόνω 2. 3)  
Καταπαύω τὴν δίψαν τινός ποτιζῶν αὐτόν, συνήθως ἐπὶ  
προβάτων Κύπρ.

άποφυραξι ἦ, Κρήτ.

Ἐκ τοῦ φ. ἀποφυράζω.

1) \*Ελάττωσις, μείωσις, ἀπώλεια ἐκ τοῦ ὅγκου πράγμα-  
τος τινος. 2) \*Αποστράγγισις, ἀποξηρανσις, ἐπὶ ποταμοῦ  
κττ.: Τὸ πηγάδι φέτος ἔχει μεγάλη ἀποφυραξι.

άποφυρμα τό, ἀμάρτ. ἀποφυρμαν Πόντ. (Σάντ.)  
\*πόφυρμαν Κύπρ.

Ἐκ τοῦ φ. ἀποφυρόω.

1) \*Ελάττωσις τῆς θερμότητος Πόντ. (Σάντ.) 2) \*Ἐπα-  
ναφορὰ λιποθύμου εἰς έαυτὸν Κύπρ.: Τὸ ροδόξιδον ἐν τῷ  
γιὰ τὸ πόφυρμαν.

άποφύρω Πόντ. (Σάντ.) ἀποφύρω Λεξ. Βάιγ.  
\*ποφύρων Κύπρ.

Ἐκ τῆς προθ. ἀπὸ καὶ τοῦ φ. φυρόω. Τύπ. ἀποφύρων  
παρὰ Σομ.

1) Συγχύω τινὰ Λεξ. Βάιγ. Πβ. ἀναφύρω. 2)  
Χάνω τὴν θερμότητα, ἐπὶ φούρον Πόντ. (Σάντ.): \*Απο-  
φύρ' τὸ φουρονίν. Συνών. ἀποχάνω (II). 3) \*Ἐπανα-  
φέρω λιπόθυμον εἰς έαυτὸν Κύπρ.: \*Ἐφύρητην ποῦ τὸν  
εἰδενεν νεκρὸν τὸν ἐπόφυρά τον μὲ λ-λίον νερόν. \*Ἐφύρητην  
ἥ δεῖνα, ἀμ-μὰ εὐτίνες ἐποφύραμέν την. \*Ἐποφύρητην ἄμα